

Debut Reference 10 Setup Guide

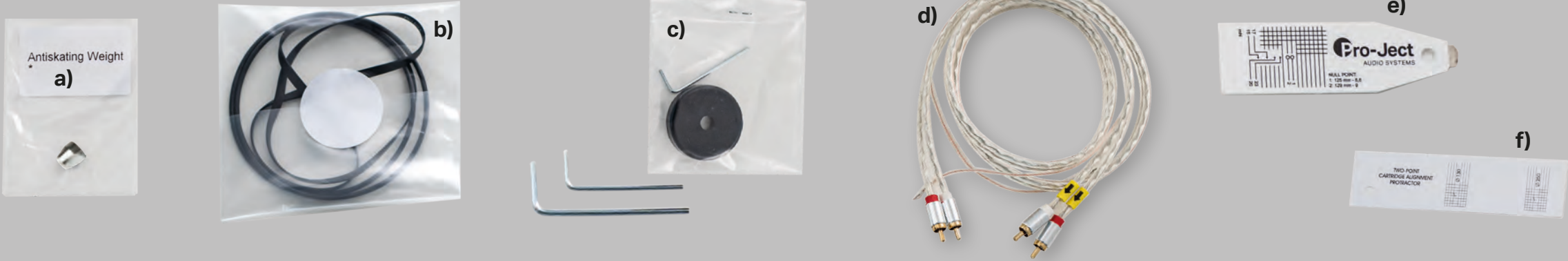
Getting started:

- Make sure to have enough space to unpack your turntable.
- Always unpack and set up in a clean environment.
- Please Do **NOT** throw away the packaging! If you need service or want to return your product, please send it in the original packaging including all inserts. In case of damage due to alternative packaging your dealer cannot guarantee a full refund.
- complete manual:
www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10



1 Unpack all items from accessory bag:

- a) Anti Skating Weight
- b) Flat belt (33 RPM) and round belt (78 RPM)
- c) Adapter for 7" singles / Allen keys
- d) Connect it E RCA cable
- e) Gauge for tracking force setting
- f) Cartridge alignment protractor



2 Remove dust cover from the box.



3 Lift the wrapped turntable out of the box.



4 Carefully remove the protective cover.



5 Unpack power supply, record puck and counterweight from the bottom inserts.



6 Unpack the platter and subplatter.



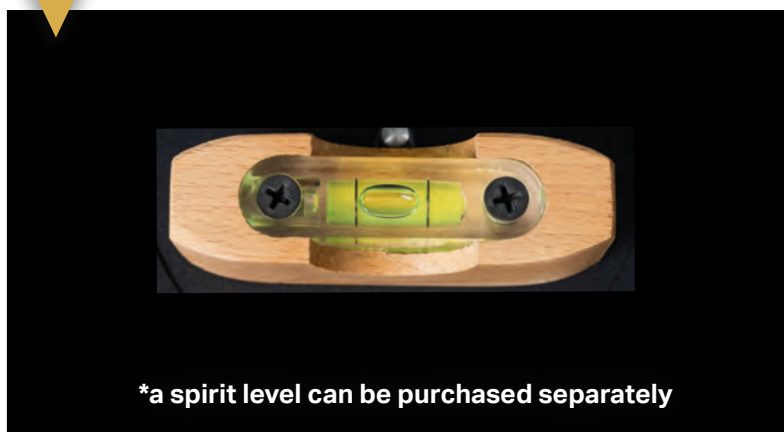
7 Install subplatter & put the flat drive belt (b) on the pulley



8 Put the platter on the turntable.



9 The turntable should always be placed on a flat surface. Check with a spirit level*.



10 If necessary, level the turntable by adjusting the feet.



11 Remove tonearm twist tie.



12 Screw the counterweight in place and remove stylus protection cap.



13 Put the gauge (e) on the platter.



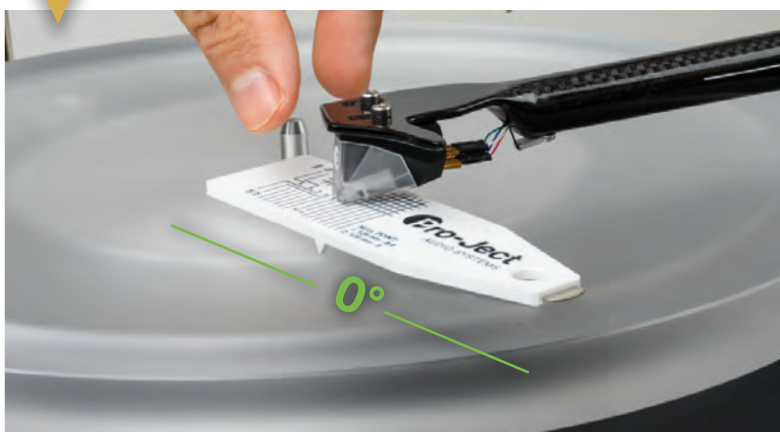
14 Place the stylus on the gauge, so your stylus tip sits on the point marked "20".



15 Balance the tonearm by turning the counterweight forwards and backwards on the rod.



16 When the gauge stays level, your tracking force is set correctly.



17 Put the loop of the Anti Skating Weight (a) in the middle notch on the tonearm post.



18 Plug in power supply and Connect it E (e). Yellow marks should be at the amplifier end.



19 Install the dustcover.



20 Use the switch on the left to select the playback speed.



21 Connect to your hifi-system and have fun with music!





Service
Should you encounter a problem which you are not able to alleviate or identify despite the above information, please contact your dealer for further advice. Only when the problem cannot be resolved there should the unit be sent to the responsible distributor in your country. Warranty repairs will only be affected if the unit is returned correctly packaged. For this reason we recommend keeping the original packaging. Never return a record player without making sure that it is safely disassembled and correctly packaged in the original packaging according to the diagrams on the last page of this user guide. Please remove these parts and pack them separately: lid, counterweight, anti-skating weight and belt. Fit the cartridge protection cap and the transport lock for the tonearm tube, prior to carefully packaging the record player.

Warranty
The manufacturer accepts no responsibility for damage caused by not adhering to these instructions for use and/or by transportation without the original packaging. Modification or change to any part of the product by unauthorized persons, release the manufacturer from any liability over and above the lawful rights of the customer.

Warranty: Terms and Conditions

- A warranty is valid only for products purchased from an authorized Pro-Ject Audio Systems retailer or dealer.
- This warranty offer is limited to the repair of the equipment (which could be a repair or replacement at our discretion, neither of which affects your original warranty).
- Neither transportation or any other costs, nor any risk for removal, transportation and installation of products is covered by this warranty.
- A warranty is only valid for the original owner. It is not transferable.
- To validate your warranty, you will need to provide the original sales invoice or other proof of ownership and date of purchase.
- Warranty must be claimed within two years of purchase from an authorized dealer. After this period of time, the warranty will expire.
- The legal warranty obligation exists in addition to this warranty and is not limited by this warranty.

A Pro-Ject Audio Systems warranty relates to claims of defects in materials and/or workmanship at the time of purchase. It does not cover:

- Deterioration of component parts, the nature of which is to become worn or depleted with use, such as batteries and headphone ear pads, drive belts and cartridges.
- Damages caused by incorrect installation, connection or packing.
- Damages caused by any use other than the correct use described in the user manual, negligence, modifications, or use of parts that are not made or authorized by Pro-Ject Audio Systems.
- Damages caused by faulty or unsuitable ancillary equipment.
- Damages caused by accidents, lightning, water, fire heat, war, public disturbances or any other cause beyond the reasonable control of Pro-Ject Audio Systems and its appointed distributors.
- Products where the serial number has been altered, deleted, removed or made illegible.
- Repairs or modifications that have been executed by an unauthorized person.

Commercial Use
Faults caused due to using domestic products in commercial environments or on commercial scales are not covered by warranty. This turntable is intended for domestic use only. Using them for business applications are done so at your own risk.

Pro-Ject Audio Systems is a Registered Trademark of H. Lichtenegger.

This guide was produced by: Pro-Ject Audio Systems
Copyright © 2025. All rights reserved.

The information, pictures and figures were correct at the time of going to press. The manufacturer reserves the right to make changes to the technical specification without prior notice as deemed necessary to uphold the ongoing process of technical development.

Deutsch	Italiano	Español	Português	Français	Svenska	Русский	日本語	普通話	عربي
Vor dem Auspacken: Stellen Sie sicher, dass genügend Platz zum Auspacken Ihres Plattenspieler's vorhanden ist. Immer in einer sauberen Umgebung auspacken und aufstellen. Bitte werfen Sie die Verpackung NICHT weg! Wenn Sie Ihre Garantie in Anspruch nehmen oder Ihr Produkt zurücksenden möchten, senden Sie diese bitte in der Originalverpackung mit allen Beilagen. Im Falle einer Beschädigung in einer anderen Verpackung kann Ihr Händler keine vollständige Rückerstattung garantieren. Vollständige Bedienungsanleitung: www.project-audio.com/de/produkt/debut-reference-10 1 Packen Sie alle Artikel aus der Zubehörtasche aus. a) Anti Skating Gewicht b) Antriebsriemen c) Adapter für 7" Singles d) Connect it E Cinch Kabel e) Tonarmwaage f) Tonabnehmer Justagelehre 2 Entfernen Sie den Staubschutzhaubenkarton aus der Verpackung. 3 Nehmen Sie den verpackten Plattenspieler aus der Verpackung. 4 Entfernen Sie vorsichtig die Schutzhülle. Geben Sie Acht: Den Tonarm mit Sorgfalt zu behandeln! 5 Packen Sie das Gegengewicht aus. Packen Sie das Netzteil aus. 6 Packen Sie den Plattenteller aus. 7 Legen Sie den Antriebsriemen auf den Pulley und den Sub-Teller. Großer Pulley für Rundriemen (78 U/Min) 8 Legen Sie den Plattenteller auf den Plattenspieler. 9 Der Plattenspieler sollte immer auf einer ebenen Fläche aufgestellt werden. Überprüfen Sie dies mit einer Wasserwaage. 10 Richten Sie den Plattenspieler bei Bedarf durch Einstellen der Füße aus. 11 Entfernen Sie die Tonarmsicherung. 12 Setzen Sie das Gegengewicht auf. 13 Legen Sie die Tonarmwaage (e) auf den Plattenteller. Senken Sie den Tonarm mit dem Lift ab. 14 Setzen Sie die Nadel auf die Tonarmwaage. (Position 20 mN) 15 Balancieren Sie den Tonarm, indem Sie das Gegengewicht auf dem Tonarm vor- und zurückdrehen. 16 Wenn die Tonarmwaage waagerecht bleibt, ist Ihre Auflagekraft richtig eingestellt. 17 Setzen Sie die Schlaufe des Anti-Skating-Gewichts in die zweite Rille des Stiftes. 18 Netzteil & Kabel (e) einstecken. Gelbe Kabelmarkierungen verstärkerseitig. 19 Packen Sie die Staubschutzhülle aus und setzen Sie sie auf den Plattenspieler. 20 Verwenden Sie den Kippschalter, um die Geschwindigkeit auszuwählen. LINKS: 33 U/MIN RECHTS: 45 / 78 U/MIN 21 Verbinden Sie den Plattenspieler mit Ihrer HiFi-Anlage und genießen Sie Ihre Musik!	Iniziamo: Assicurati di avere abbastanza spazio per disimballare il tuo giradischi Disimballare e installare sempre in un ambiente pulito. NON buttate via l'imballo! Se avete bisogno di una riparazione, dovrete inviare il prodotto nell'imballaggio originale, utilizzando tutti gli inserti. Se il giradischi si danneggia durante il trasporto a causa di un imballaggio sbagliato con la scatola originale, o se usate un altro imballo, il vostro rivenditore non può garantire la riparazione in garanzia. manuale completo: www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 Tirate fuori dalla busta tutti gli accessori a) Peso per Anti Skating b) Cinghia c) Adattatore per singoli da 7" (45 giri) d) Cavo RCA Connect it e) Calibro f) Dima per allineamento della testina 2 Rimuovi il coperchio anti-polvere dalla scatola 3 Solleva dalla scatola il giradischi avvolto dalla busta protettiva. 4 Rimuovi con cura la busta di protezione. Il braccio è fragile! 5 Disimballa il contrappeso Disimballa l'alimentatore 6 Disimballa il piatto girevole. 7 Inserisci la cinghia sulla puleggia e sul sotto-piatto. Puleggia larga per la cinghia dei 78 giri. 8 Sistema il piatto sul giradischi 9 Il giradischi deve essere sempre posizionato su una superficie piana. Controllare con una livella. 10 Se necessario livella il giradischi agendo sui piedini di appoggio 11 Rimuovi il filo di blocco del braccio 12 Metti il contrappeso in sede 13 Metti il misuratore (e) sul piatto. Abbassa il braccio con il sollevatore. 14 Posizionare lo stilo sul misuratore. Si dovrebbe leggere 20. 15 Bilanciare il braccio ruotando il contrappeso in avanti e indietro sul suo asse. 16 Quando l'indicatore rimane livellato, la forza di tracciamento è impostata correttamente. 17 Mettere l'anello del peso anti-skating nella seconda scanalatura del perno del braccio. 18 Inserire l'alimentatore e collegare il giradischi. Il collare giallo segna il lato dell'amplificatore. 19 Disimballare il coperchio antipolvere e metterlo sul giradischi. 20 Usa l'interruttore a bilanciere per selezionare la velocità di riproduzione. SINISTRA: 33 GIRI, DESTRA: 45 GIRI / 78 GIRI 21 Collega il giradischi al tuo sistema hifi e goditi la tua musica!	Para empezar: Asegúrese de que dispone de suficiente espacio para desembalar su giradiscos. Desembale siempre el producto y configúrelo en un entorno limpio. ¡Por favor NO tire el embalaje! Si su producto necesita una operación de mantenimiento o usted quiere devolverlo, le rogamos que lo envíe en el embalaje original con todos los componentes del mismo. En el caso de que se produzcan daños como consecuencia del uso de un embalaje distinto, su distribuidor no podrá garantizarle una reembolso completo. manual de instrucciones completo: www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 Desembale todos los componentes de la bolsa de accesorios a) Peso del Anti-Skating b) Correa redonda c) Adaptador para singles de 7" d) Cable Connect it E con conector RCA e) Medidor f) Protector de alineamiento de la cápsula fonocaptora 2 Retire la cubierta protectora de la caja. 3 Retire el giradiscos empacuetado de la caja. 4 Retire cuidadosamente la protección que lo recubre. ¡El brazo de lectura es muy frágil! 5 Desembale el contrapeso. Desembale la fuente de alimentación. 6 Desembale el plato. 7 Coloque la correa entre la polea y el plato inferior (sub-platter). Polea grande para la correa redonda (78 RPM). 8 Coloque el plato en el giradiscos. 9 El giradiscos debería ser colocado siempre sobre una superficie plana. Verifíquelo con un nivelador de burbuja. 10 En caso de que sea necesario, nivele el giradiscos ajustando los pies. 11 Retire el lazo que sujeta el brazo de lectura. 12 Ponga el contrapeso en su lugar. 13 Coloque el medidor (e) en el plato. Baje el brazo con el elevador. 14 Coloque la aguja en el medidor. La aguja debería indicar 20. 15 Equilibre el brazo girando el cotrapeso hacia delante y hacia atrás a lo largo del mismo. 16 Cuando la aguja esté nivelada, significa que la fuerza de apoyo está ajustada en su valor correcto. 17 Coloque el lazo que sujeta el Peso del Anti-Skating en la segunda muesca de la pequeña barra dispuesta para ello en el brazo de lectura. 18 Conecte la fuente de alimentación y el cable Connect it E (e). Las marcas en amarillo indican el amplificador. 19 Desembale la Cubierta Protectora y colóquela en el giradiscos. 20 Use el interruptor en balancín para seleccionar la velocidad de giro. IZQUIERDA: 33 RPM; DERECHA: 45 RPM/78 RPM 21 ¡Conecte su equipo de Hi-Fi y disfrute con su música favorita!	Início: Assegure que tem espaço suficiente para desembalar o seu gira-discos. Garanta sempre que o faz num espaço limpo e amplo. Por favor não deite as caixas fora. Se precisar de uma assistência técnica ou pretender devolver o equipamento deverá fazê-lo sempre na caixa original devidamente acondicionado. No caso de qualquer dano ocorrido com outra embalagem a loja/agente não poderá assegurar a reparação em garantia do dano ou a devolução total do valor do equipamento. Manual completo: www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 Retire todos os itens do saco dos acessórios. a) Peso Anti-skating b) Correia c) Adaptador para singles 7" d) Connect It E - Cabo Phono RCA e) Balança f) Protector de Alinhamento da Célula fonocaptora 2 Retire o cartão superior da caixa 3 Retire o gira-discos de dentro da caixa 4 Com cuidado retire a tampa de protecção. O braço é frágil. 5 Desembriuhe o contrapeso Desembriuhe a fonte de alimentação 6 Desembriuhe o prato 7 Coloque a correira na pulla e a volta do sub-prato Pulla maior utilizada com correira redonda para 78 rpm 8 Coloque o prato no gira-discos 9 O gira-discos deve ser sempre colocado sobre uma superfície nivelada. Se possível verifique com um nível de bolha. 10 Se necessário coloque o gira-discos a nível ajustando os pés 11 Remova o arame de segurança do braço 12 Coloque o contrapeso 13 Coloque a balança sobre o prato do gira-discos Baixe o braço com a alavanca do elevador 14 Coloque a agulha sobre a balança. A balança deverá indicar 20 15 Estabilize o braço na horizontal rodando o contrapeso no veio do braço para a frente e para trás 16 Quando a balança estabilizar a "tracking force" está definida correctamente. 17 Coloque o olhal do fio do peso Antiskating no segundo rasgo do suporte do extremo do braço 18 Ligue a fonte de alimentação ao gira-discos e na tomada. E Ligue o cabo Connect It E (e) - o extremo com a marca Amarela lila ao amplificador. 19 Desembriuhe a tampa de protecção e coloque-a no gira-discos 20 Seleccione no interruptor a velocidade de rotação do gira-discos: ESQUERDA: 33 rpm; DIREITA: 45 rpm/ 78 rpm 21 Ligue o gira-discos ao sistema Hi-Fi e desfrute da sua música!	Pour commencer : Assurez-vous d'avoir suffisamment d'espace pour déballer votre platine. Toujours déballer et installer dans un environnement propre. Veillez ne PAS jeter l'emballage ! Si vous avez besoin d'un service ou si vous voulez renvoyer votre produit, veuillez l'envoyer dans l'emballage original, avec tous les éléments. En cas de détérioration dans un autre emballage, votre revendeur ne peut garantir un remboursement complet. Notice complète : www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 Déballez tous les éléments du sachet d'accessoires. a) Poids anti-skating b) Courroie ronde c) Centreur 45 tours d) Câble RCA Connect-it E e) Balance f) Protecteur d'alignement de la cellule 2 Retirez le carton de protection anti-poussière de la boîte. 3 Sortez la platine emballée de la boîte. 4 Retirez avec précaution le revêtement de protection. Le bras de lecture est fragile ! 5 Déballez le contrepoids. Déballez l'alimentation électrique. 6 Déballez le plateau. 7 Placez la courroie d'entraînement sur la poulie et le sous-plateau. Grande poulie pour courroie ronde (78 tr/m) 8 Posez le plateau sur la platine. 9 La platine doit toujours être placée sur une surface plane. Vérifiez avec un niveau à bulle. 10 Si nécessaire, mettez la platine à niveau en réglant les pieds. 11 Retirez le fil de fer plastifié du bras de lecture. 12 Mettez le contrepoids en place. 13 Posez la balance (e) sur le plateau. Abaissez le bras de lecture à l'aide de la manette. 14 Placez le stylus sur la balance. Le stylus doit atteindre 20. 15 Équilibrez le bras de lecture en tournant le contrepoids vers l'avant et vers l'arrière sur l'axe. 16 Lorsque la balance est à niveau, votre force de suivi est correcte. 17 Placez la boucle de la masse anti-skating dans la deuxième rainure du doigt anelé. 18 Branchez l'alimentation et le Connect it E (e). Marques de câble jaunes vers l'amplificateur. 19 Déballez le capot et placez-le sur la platine. 20 Utilisez le commutateur à bascule pour sélectionner la vitesse de lecture. GAUCHE: 33 TOURS/MINUTE, DROITE: 45 TOURS/MINUTE / 78 TOURS/MINUTE 21 Connectez-vous à votre système hifi et profitez de votre musique !	Kom igång: Se till att ha tillräckligt med utrymme för att packa upp din skivspelare Packa alltid upp och installera i en ren miljö. Vänligen kasta INTE förpackningen! Om du behöver service eller vill returnera din produkt, skicka den i originalförpackningen inklusive alla insatser. Vid skada då annan förpackning använts kan din återförsäljare inte garantera full återbetalning. Fullständig bruksanvisning: www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 Packa upp alla saker ur tillbehörsväskan. a) Antiskatingvikt b) Rund drivrem c) Adapter för 7"-singlar d) Connect it E RCA-kabel e) Mätare f) Inriktningsskydd för pickup 2 Ta bort dammskyddets kartong från lådan. 3 Lyft ut den inslagna skivspelaren ur lådan. 4 Ta försiktigt bort den skyddande förpackningen. Tonarmen är ömtålig! 5 Packa upp motvikten. Packa upp strömförsörjningen. 6 Packa upp skivtallriken. 7 Montera drivremmen på trissan och under-tallriken. Stor trissa för rund drivrem (78 varv) 8 Montera skivtallriken på skivspelaren. 9 Skivspelaren skall alltid placeras på en plan yta. Kontrollera med ett vattenpass. 10 Vid behov, justera fötterna för att få skivspelaren i jämnhöjd. 11 Ta bort tonarmens transportlås. 12 Montera motvikten. 13 Sätt mätaren (e) på skivtallriken. Sänk tonarmen med lyften. 14 Placera nålen på mätaren. Nålen skall visa 20. 15 Balansera tonarmen genom att vrida motvikten medurs och moturs. 16 När mätaren håller sig jämn är din spårningskraft korrekt inställd. 17 Sätt öglen på antiskatingvikten i den andra skåran på tonarmsstolpen. 18 Anslut strömförsörjningen och Connect it E (e). Gul kabelmärkning till förstärkaren. 19 Packa upp dammskyddet och sätt det på skivspelaren. 20 Använd vipströmbrytaren för att välja uppspelningshastighet. VÄNSTER: 33 VARV/MIN, HÖGER: 45 VARV/MIN / 78 VARV/MIN 21 Anslut till ditt hifi-system och njut av din musik!	Прежде чем начать. Убедитесь в наличии свободного места для распаковки проигрывателя Настройку проигрывателя нужно проводить на свободном пространстве Пожалуйста, не выбрасывайте упаковку! Она может потребоваться в случае возврата устройства, или выполнения гарантийного обслуживания. Так же сохраните все упаковочные элементы для безопасной транспортировки полное руководство: www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 Извлеките все аксессуары из упаковки a) Груз антискейтинга b) Круглый пассив c) Адаптер для 7-дюймовых пластинок d) Кабель Connect It E e) Весы для установки прижимной силы f) Транспортир для настройки 2 Извлеките пылезащитную крышку из упаковки 3 Извлеките проигрыватель из коробки 4 Осторожно распакуйте проигрыватель. Тонарм хрупкий! 5 Распакуйте противовес Распакуйте источник питания 6 Распакуйте опорный диск 7 Наденьте пассив на шкив двигателя и суб-диск Канавка шкива большого диаметра для круглого пассива (78 об. мин.) 8 Установите опорный диск на проигрыватель 9 Проигрыватель должен быть установлен строго горизонтально (проверьте это с помощью спиртового уровня) 10 При необходимости отрегулируйте положение проигрывателя с помощью регулируемых опор 11 Снимите транспортировочный фиксатор с тонарма 12 Установите противовес на место 13 Поместите шкалу тонарма (e) на поворотный стол Опустите тонарм с помощью ручки 14 Поместите иглу на весы. На весах должно быть значение 20 15 Сбалансируйте тонарм, поворачивая противовес по или против часовой стрелки 16 Когда на весах будет требуемое значение, прижимная сила установлена правильно 17 Поместите петлю лески груза антискейтинга во вторую канавку на опоре тонарма 18 Подключите источник питания и кабель Connect It E (желтой маркировкой к усилителю/фонокорректору 19 Распакуйте пылезащитную крышку и установите ее на проигрыватель 20 С помощью переключателя установите требуемую скорость: левое положение переключателя 33 об./мин, правое 45 / 78 об./мин 21 Подключите проигрыватель к вашей аудиосистеме и наслаждайтесь музыкой!	セットアップを始める前のご注意 開箱の際は周りに十分なスペースを確保してください。 開梱やセットアップを行う時は綺麗に掃除された場所で行ってください。 開梱後の箱や緩衝材を含むすべての付属品は捨てずに保管されることをお勧めいたします。お引越しや修理等の発送や移動ではオリジナルのパッケージをお使いになることでダメージの可能性を最小限に抑えられます。 取扱説明書はこちら：www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 付属品の入った袋からすべての付属品を取り出します。 a) アンチスケーティングウェイト b) 回転用ベルト c) シングル盤用アダプタ d) 結線用RCAピンケーブル e) 針圧調整用ゲージ f) カートリッジアライメントプロテクター 2 ダストカバーを箱から取り出します。 3 不織布袋に入っているプレーヤー本体を箱から取り出します。 4 トーンアームに引っかからないよう注意してプレーヤー本体を不織布袋から取り出してください。 5 カウンターウェイトを取り出します。ACアダプタを取り出します。 6 ブラッターを取り出します。 7 ドライブベルトをブーリーとサブブラッターに掛けます。 ブーリーは2段になっており、大きな方は78回転用です。 8 ブラッターを取り出します。をサブブラッターの上に付け付きます。 9 レコードプレーヤーは水平な場所へ設置します。設置場所が水平であるか水準器などで確認することをお勧めします。 10 もしプレーヤーが水平でない場合、脚の高低を調整しながら水平を取ってください。 11 トーンアーム保護用に取り付けてある結束タイを外してください。 12 トーンアームの後部からカウンターウェイトを取り付けてください。 13 針圧測定用ゲージをブラッターの上に置きます。 リフターでトーンアームを下ろします。 14 針先を針圧測定ゲージの20の目盛りの位置に下ろします。 15 カウンターウェイトを前後に回しゲージが水平な位置で止まるまで調整します。 16 ゲージが水平に止まりましたら針圧が正しく調整されたことになります。 17 アンチスケーティングウェイトについているテグス系の輪の部分をトーンアームの付け根にありますポストの2番目の溝に掛けてください。 18 ACアダプタのプラグを後面の端子に差し込みます。フォノケーブルを取り付けます（黄色い印の方がアンプ川となります） 19 ダストカバーを保護用の不織布袋から取り出しプレーヤー本体に取り付けます。 20 このスイッチで回転数を切り替えます。左が33回転、右が45,78回転となります。 21 フォノケーブルをアンプのPHONO端子に接続して、音楽を楽しんでください。	开始前: 请准备足够的空间以备开箱后唱机和配件的摆放 请始終保证安装及使用本产品的环境清洁 请务必保留产品包装及包装内的填充物, 以备将来可能的售后服务运输使用, 非原厂包装可能在运输中损坏您的产品并造成不必要的损失 完整版本说明书请参见: www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 将所有配件从配件包中取出备用 a) 抗侧滑机构配置垫 b) 驱动皮带 c) 7英寸单曲唱片适配器 d) Connect it E RCA 信号线 e) 针压计 f) 唱头调整规尺 2 移除防尘罩固定纸板 3 取出纤维布包裹的唱机本体 4 小心地移除纤维布护套。注意: 唱臂为精密部件请勿施力 5 取出唱臂配重 取出电源适配器 6 取出主转盘 7 将驱动皮带安装到下层转盘和驱动轮上 驱动轮大号槽用于78转模式 8 将主转盘安装到唱机本体 9 唱机应当在水平平面上使用, 请使用水平仪确认 10 如有必要, 旋转唱机支脚进行升降, 将唱机调到水平 11 移除唱臂固定带 12 将唱臂配重安装到位 13 将针压计 (e) 放置于主转盘上 使用唱臂升降杆放下唱臂 14 将唱针置于针压计上标记为 20 的点 15 旋转唱臂配重, 通过配重前后移动改变唱臂平衡 16 当针压计停在水平位置, 此时针压即为正确 17 将抗侧滑机构配置垫吊线上的结环套在唱臂尾端挂点上三条沟槽的中间槽, 并将吊线挂挂在钢丝挂钩上 18 连接电源适配器和 Connect it E (e) 信号线 黄色标记端连接放大器 19 取出防尘罩并安装到唱机本体 20 使用三位开关选择播放转速。左: 33转, 右: 45/78转 21 连接您的Hi-Fi系统, 享受音乐的乐趣!	بدء الاستخدام: تأكد من وجود مساحة كافية لتفريغ القرص الدوار قم دائماً بالتفريغ والإعداد في بيئة نظيفة رجاءً عدم التخلص من الحزمة إذا كنت بحاجة إلى خدمة أو ترغب في إرجاع منتجك، فيرجى إرساله في الحزمة الأصلية بما في ذلك جميع الملحقات. في حالة وجود أي تلف في حزمة أخرى، لا يمكن للوكيل الخاص بك ضمان استرداد كامل المبلغ. الليل الكامل: www.project-audio.com/en/product/debut-reference-10 1 قم بتفريغ جميع العناصر من حقيبة الملحقات. a) وزن مضاد للزحف b) حزام دوارلي c) محور للألغام المفردة قبل 7 بوصة d) التوصيل RCA بـ 78 e) مقياس f) وافي محاذة الخرطوشة 2 أزل كرتون الغطاء الواقي من الغبار من الصندوق. 3 ارفع القرص الدوار الملفوف خارج الصندوق. 4 أزل غطاء الحماية بعناية. عمود نقل الصوت ضعيفاً 5 فك ثقل الموازنة فك مصدر التردد بالطاقة 6 فك الأسطوانة 7 ضع حزام القيادة على البكرة والقرص الفرعي. بكوة كبيرة للحزام الدائري (78 دورة في الدقيقة) 8 ضع الأسطوانة على القرص الدوار. 9 يجب دائماً وضع القرص الدوار على سطح مستو. تحقق من ميزان المستوى. 10 إذا لزم الأمر، قم بضبط مستوى القرص الدوار عن طريق ضبط القدم 11 أزل المربط المولي لعمود نقل الصوت 12 ضع ثقل الموازنة في مكانه. 13 ضع المقياس (e) على القرص. اخفض عمود نقل الصوت مع المصعد. 14 ضع إبرة الفونوغراف على المقياس يجب أن تكون إبرة الفونوغراف عند النقطة 20. 15 قم بتوازن عمود نقل الصوت عن طريق تدوير الثقل الموازن للأمام والخلف على الضئيب. 16 عندما يظل المقياس مستوياً، يتم ضبط قوة التتبع الخاصة بك بشكل صحيح 17 ضع حلقة الوزن المضاد للترزح في الأخذود الثاني على عمود نقل الصوت. 18 قم بتوصيل مصدر الطاقة وتوصيله E (e) بشير الكبل الأصفر إلى مكر الصوت. 19 فك غطاء الحماية من الغبار وضعه على القرص 20 استخدم مفتاح التبديل لتحديد سرعة التشغيل. الجانب الأيسر 33 دورة في الدقيقة، الجانب الأيمن: 45 دورة في الدقيقة/ 78 دورة في الدقيقة 21 اتصل بنظام هاي فاي الخاص بك واستمتع بالموسيقى التي تقدمها!

